

MUSEUM SOG



BER

Ka de bòssersog könn men verstea' de òrbetn ont s sèll as men boas van bòlt, de technikn ver za òrbetn s holz ont der sai' bèrt en de architektur ont en lem van òll to en Tol.

ITA

Sega ad acqua. Testimonia le attività e i saperi naturalistici legati al bosco, le tecniche di lavorazione del legname e il suo impiego nella realizzazione nell'architettura e nei manufatti locali.

DEU

Sägewerk und Wasser. Legt Zeugnis ab über die Naturkenntnisse und Vorgänge, die für die Verarbeitung von Naturholz erforderlich sind, die Techniken der Holzbearbeitung und deren Auswirkungen für Architektur und örtliches Handwerk.

ENG

Sawmill and water. It demonstrates the activities, knowledge of nature and the skills necessary for working in wood and the effects of these on architecture and local craftsmanship.

De Museen van
I Musei del
Die Museen von
The Museums of

Bersntoler Kulturinstitut

Bersntoler Kulturinstitut ➔ Museum Filzerhof 2,5 Km
Bersntoler Kulturinstitut ➔ Museum Sog 3,5 Km
Bersntoler Kulturinstitut ➔ Museum Mil 12,2 Km

